

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

Año IX | Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 3010 | OVIEDO | Sábado, 12 de Septiembre de 1931 | Redacción y Administración: C/ de Juz. 5 | Núm. 2 619

DIVERSAS NOTAS POLITICAS

El Consejo de ministros tuvo carácter político y se trató principalmente de la enmienda que defenderá como diputado Alcalá Zamora, para facilitar la discusión del Estatuto catalán.- Según cree un ministro, antes de discutirse lo relativo a la Iglesia y el Estado habrá ya acuerdo con el Vaticano.-Información de los ministerios

EL GOBIERNO QUIERE QUE PARA OCTUBRE ESTÉ APROBADA LA CONSTITUCION

CONSEJO DE MINISTROS EN LA PRESIDENCIA

Se aprueba el nuevo plan de enseñanza para las Universidades.-Lo que dicen los señores Maura y Fernando de los Rios.-Ha sido suprimida la Orden del Mérito Agrícola

A la entrada

Madrid.-A las diez y media de la mañana comenzaron a llegar a la Presidencia los jefes de los departamentos ministeriales para celebrar Consejo.

El primero en llegar fué el ministro del Trabajo, con el que los periodistas estuvieron hablando breves momentos.

El señor Largo Caballero se limitó a decir que no tenía nada importante que comunicar.

El ministro de Instrucción, en cambio, les dijo que él sí tenía algo, pues llevaba un decreto con el nuevo plan de enseñanza en las Universidades para el próximo curso de 1931-1932.

No tenía nada que manifestar el señor Maura, pero uno de los periodistas le preguntó qué había del movimiento de tropas que se notaba hacia Cartagena.

-Son unos grupos de torpedistas-electricistas militares que iban para Málaga, pues como se decía que el día 11 se ponían en huelga los obreros de la Hidroeléctrica del Chorro, por si el movimiento se extendía a otras fábricas similares, pues en este caso ya tenía más importancia la cosa, se adoptaron las naturales precauciones.

El ministro de Marina dijo sólo que llevaba un decreto relativo a los maquinistas de la Armada.

Quedaba reunido el Consejo a las once menos veinte minutos.

A la salida

A la una y media salió el ministro de Fomento.

Dijo a los informadores que iba a su despacho ministerial a firmar varios expedientes y oficios.

Añadió que en el Consejo no se había hablado nada de política. Negó igualmente que se tratara de la enmienda presentada por varios amigos del Presidente y que tanto revuelo había arrojado.

El ministro de la Gobernación no tenía nada de qué informar, asegurando que en el Consejo no se había tratado nada de particular. Negó igualmente que se hubiese tratado de la enmienda presentada por el señor Alcalá Zamora respecto a las discusiones sobre la Constitución, y añadió:

-Ayer, cuando ustedes me hablaban de dicha enmienda, me alarmé en cierto modo; pero después que me enteré detenidamente, vi que se trataba de una fórmula de transacción para que al aprobarse la Constitución no quedase estrangulado el Estatuto catalán, sin que esto prejuzgase que no haya de ser discutido.

El ministro de la Guerra dijo que no habían sido aprobados varios expedientes de su departamento y que se habían despachado otros asuntos.

A don Marcelino Domingo le abordaron los periodistas para preguntarle lo siguiente:

-¿Cuándo comienza a funcionar la Facultad de Economía?

-Pues en este mismo curso-respondió.

Añadió que para el día 15 recibiría el informe de la Facultad de Derecho.

LOS CREDITOS AGRICOLAS

El ministro de Economía dijo que había llevado al Consejo varios decretos, entre ellos uno que, como los demás, había sido aprobado, ampliando las facultades para la concesión de

créditos agrícolas y préstamos sobre las siembras.

Otro de los decretos es suprimiendo la Orden del Mérito Agrícola. **SOBRE EL REGRESO DEL CARDENAL SEGURA Y DEL OBISPO SR. MUGICA**

Salieron juntos los ministros de Justicia, Hacienda y Trabajo.

A don Fernando de los Rios le preguntaron los periodistas qué había sobre lo que se afirmaba de que, de acuerdo con el Vaticano, no volverían a España ni el cardenal señor Segura ni el obispo señor Múgica.

-No conozco ni la noticia siquiera. Son apreciaciones prematuras que no deben ser tenidas en consideración.

La referencia oficiosa

El señor De los Rios facilitó la nota oficiosa, que dice:

Presidencia y Estado.-Se aprobó la designación de representantes para el Congreso de la Pesca.

Se aprobó igualmente la propuesta acordada en la conferencia de los representantes de las Zonas francesa y española en el Protectorado de Marruecos.

Instrucción.-Autorizando al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de Ley creando el Patronato de directores e inspectores de la Biblioteca Nacional, del Museo del Prado, del Archivo Histórico Nacional, del Museo de Arte Moderno, del Museo del antiguo Palacio Real, de la Biblioteca de El Escorial y de todos aquellos Centros que el ministro considere necesario.

Se autoriza igualmente al ministro para presentar a las Cortes un proyecto de Ley extendiendo los beneficios del artículo tercero del decreto de 14 de Julio último a los profesores y auxiliares de las Escuelas de Bellas Artes.

Estableciendo el plan de estudios en la Facultad de Medicina para el próximo curso.

Idem en la Facultad de Derecho.

Idem de los estudios químicos diplomados en la Facultad de Ciencias de la Universidad Central.

Incorporando a las dependencias del Estado el Conservatorio y Escuela de Declamación de Murcia.

El ministro dió cuenta al Consejo de la comunicación del Síndico de la República de Andorra, referente a instrucción pública a cargo de España. Se acordó atender la petición.

Guerra.-Limitando el tiempo de servicios de los jefes y oficiales en los Cuerpos de Miñones y Miqueletes.

Concediendo a las Cajas de Recluta las funciones que tenían las Juntas de Clasificación.

Economía.-Concediendo oficialidad a la Asociación de Pescadores de Sevilla.

Suprimiendo la Orden del Mérito Agrícola.

Autorizando al Crédito Agrícola para hacer préstamos para la adquisición de semillas de trigo.

Acordóse que España concurra a la Exposición Internacional de Leipzig.

MANIFESTACIONES DEL PRESIDENTE

Al salir del Consejo el Presidente recibió a los periodistas, a los que dijo que había escuchado varias versiones respecto a su enmienda.

Agregó que había estudiado el proyecto de Ley que ayer le entregó el

ministro del Trabajo, y dijo que el Consejo del martes se retrasaría un poco porque tenía él que asistir a la inauguración del Congreso de Estadística.

El señor Alcalá Zamora se refirió a su enmienda, haciendo una aclaración en el sentido de que dicha enmienda se había hecho para discutirla en la sesión parlamentaria y no en los pasillos.

-En la sesión-añadió-hablaré yo y mi deseo es hacerlo con la mayor claridad.

Se extrajo de los comentarios que se venían haciendo a la enmienda.

-Esta será mi primer intervención-dijo-, y como ya han manifestado los periódicos, el sentido de la enmienda lo ven los ciegos. Los puntos de que trataré serán: primero, la cuestión regional; segundo, la cuestión religiosa; y tercero, del Senado y del Presidente de la República. Como no quiero que nadie me recuerde mi historia política, pienso exponerla yo.

Terminó el Presidente diciendo:

-He de repetirles que no es en los pasillos, sino en el salón de sesiones, donde deben tratarse estas cosas.

Ampliación a la referencia oficiosa de lo tratado en el Consejo

El Consejo de ministros ha tenido, especialmente, carácter político, aunque los ministros lo hayan negado al conversar con los periodistas a la salida de la reunión.

El señor Alcalá Zamora habló a sus compañeros de Gabinete sobre la enmienda que presenta en relación con el Estatuto catalán. Y al hacerlo comenzó doliéndose de las manifestaciones hechas por el señor Maura al referirse a dicha enmienda.

Hasta podemos decir, que la forma en que se expresó el Presidente ha sido ésta:

-Querido Miguel. Ya sé que es usted el que más pone y más profesa verdadero cariño hacia mí. Sus manifestaciones me han dolido; pero el dolor está compensado con el cariño que me tiene y la buena fé y buena voluntad que las inspira.

Yo considero, que si viviera su padre le daría usted un disgusto diario; y como ahora no es posible que le disguste, me los dá usted a mí, que también le quiero mucho."

En la reunión se habló también del artículo de Ortega y Gasset (don José), al que los ministros conceden gran importancia, aunque estimaron que si el espíritu del artículo en cuestión no tenía otro sentido que el expresado por el articulista, en cambio los comentarios sí tienen segundo aspecto, viéndose en ellos claro el deseo de sacar las cosas de quicio.

Se habló también algo sobre la marcha de los debates parlamentarios y sobre la necesidad de que a fines de Octubre tenga España una Constitución.

Como dijimos, Alcalá Zamora habló sobre el espíritu de su enmienda, la que explicó ampliamente. No se trata de sustraer a la Cámara la discusión del Estatuto catalán, sino buscar la forma de aunar el proyecto de Constitución con el Estatuto de Cataluña.

El ministro de Justicia dió cuenta, en líneas generales, de lo que ha de ser la apertura de Tribunales.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Madrid.-Comienza la sesión a las cuatro y veinte, presidiendo Besteiro.

Al comenzar la sesión, en el banco azul solo se sienta Azafia.

Se entra en la sección de ruegos y preguntas.

El señor FIGUEROA pide que España proponga a la Sociedad de las Naciones la construcción del túnel que una a Europa con el continente africano. Aparte de los beneficios que ello reportaría, con la obra se daría ocupación a muchos obreros españoles.

El señor LOPEZ VARELA pide desaparezcán las tarifas arancelarias que imposibilitan la entrada del maíz en España; y que desaparezcán también los altos impuestos que existen y han de pagar las pequeñas instalaciones de destilerías de alcohol.

El señor LÓPEZ VARELA pide desaparezcán las tarifas arancelarias que imposibilitan la entrada del maíz en España; y que desaparezcán

can también los altos impuestos que existen y han de pagar las pequeñas instalaciones de destilerías de alcohol.

El Doctor R. MIYARES REANUDA SU CONSULTA

DEBATE SOBRE LA CONFEDERACION DEL EBRO

Se entra en el debate sobre la Confederación Hidrológica del Ebro.

El señor MARTÍN (don Pedro) explica lo que son las confederaciones hidrológicas y los beneficios que reportan. Aboga porque se mantenga la autonomía de que venían disfrutando.

El señor SALMERÓN rectifica algunas de las afirmaciones del señor Algorta, rechazando la hipótesis de que la transformación de las Confederaciones tratara de defender determinados intereses.

Se aplaza el debate hasta el martes.

LA DISCUSION DEL PROYECTO CONSTITUCIONAL

Se entra en el orden del día.

Se aprueban dictámenes de las Comisiones permanentes de Economía e Instrucción.

El señor SAMPER, de la Comisión, estima que en muchos artículos del proyecto hará falta un poco de espíritu liberal, y que por la celeridad con que fué realizada la obra ésta ha salido tosca. Pero, no cabe duda que late en ella espíritu de moderación.

No falta en la Comisión quien opine como el señor Alvarez (don Melquiades), que la República, además de ser democrática, ha de ser liberal.

La libertad de la mujer para pedir el divorcio significa una merma de la libertad del hombre. Las libertades individuales deben de estar por encima del Estado.

Estima más liberal y flexible lo que propuso la Comisión jurídica, pues ésta se limitaba a señalar que se podría socializar la propiedad.

Opina que debe concederse a todas las regiones un mínimo de auto-

nomía, y un máximo a las que están preparadas.

El señor GARCÍA GALLEGU, sacerdote, habla contra el título preliminar y primero. Dice que debe laborarse una Constitución mirando al porvenir, pues los Gobiernos que sucedan al actual tendrán distintas características políticas.

Yo-dice-he propugnado siempre la necesidad de ir a la reforma de la Constitución, para dar mayor seguridad a las garantías constitucionales, para decretar la nulidad de todos los decretos que fueran contra la Constitución; para que las Cortes estuvieran reunidas; al menos, siete meses al año.

La Constitución democrática no debe autorizar la previa censura para la Prensa, pues con las leyes de imprenta y orden público hay bastante.

Se muestra contrario al establecimiento de los Consejos técnicos.

En materia de nacionalismo el criterio suyo es: máxima descentralización administrativa y máxima unidad política.

Según se interprete la separación de la Iglesia y el Estado, puede ser bandera católica o antirreligiosa. Si la separación va unida al concepto de que el Estado no tiene religión, hay que pensar si dentro de ella cabe alguna protección a determinadas religiones. Inglaterra carece de religión oficial y sin embargo protege a la protestante.

Se muestra partidario de un concordato y no encuentra fundamento para el propósito de desecristianizar a España. Los países más cultos y progresivos protegen en su mayoría a la religión en el sentido económico.

La disolución de las Órdenes religiosas contradice el concepto fundamental de que todos los españoles tienen los mismos derechos.

El señor Gallego termina su discurso después de haber sido llamado al orden por tres veces por la presidencia, a causa de la mucha extensión que daba a su intervención.

El señor RUIZ JIMENEZ contesta en nombre de la Comisión y explica por qué se ha puesto en el artículo primero España es una República democrática, y no nación española, para que el concepto español no quedara como cosa adjetiva.

La religión pertenece a la libertad de conciencia y por eso el Estado no puede tener una religión, como no tiene tampoco una estética.

Habla del problema de las lenguas y dice que se ha escogido el castellano como idioma oficial, por ser, entre todos, el que se habla en la Península.

No reconocemos, dice, frente al Estado, el derecho de las regiones.

El señor CASTRILLO retira su voto particular sobre la totalidad del título preliminar.

El señor DEL VALLES defiende su voto particular, por el que aboga por el régimen federal republicano. Entiende que las Cortes deben dedicarse al estudio del Estatuto catalán, que representa la

magnífica voluntad de aquella región.

Rechaza que esté actualmente en crisis el régimen federalista y pregunta a la Cámara si estaría conforme con que el artículo primero declare que la República española es Federal.

El PRESIDENTE dice que hoy que proceder a la votación del voto particular del señor Iglesias; pero, por estar dicho señor de viaje, pregunta si se pasa a tratar de la enmienda del señor Royo Villanova.

El señor DEL VALLE retira su voto particular en lo que se refiere al título preliminar, que sostiene para cuando se discuta el primer título.

Se pasa a discutir la enmienda del señor Royo Villanova.

Un secretario lee esta enmienda, que la Comisión ha rechazado. Propónese en ella que el artículo pri-

Manuel Collantes A. Buyla

Especialista en Ginecología y Obstetricia. Reanuda su consulta el día 15

mero que dice: España es una República, diga: La nación española, etcétera.

El señor ROYO VILLANOVA defiende su enmienda, diciendo que para afirmar la nación basta con ser federal, pero no al estilo que pretende Cataluña. (El señor Carner y otros diputados catalanes le interrumpen).

El problema catalán, agrega, tiene solución dentro de la unidad nacional. Hay en mis afirmaciones, dice, una opinión castellana.

Combate el catalanismo, que con su desproporcionado nacionalismo envenena el problema.

El señor CARNER: ¿Pero es que el Estatuto catalán puede considerarse incompatible con España?

El señor ROYO VILLANOVA: Eso ya lo veremos al discutirlo. La nacionalidad española será siempre incompatible con la nacionalidad catalana.

Afirma que es preciso quitar a la Constitución toda posibilidad de que se pueda decir nación catalana y no pueda hablarse de nacionalidad catalana, porque luego no es nacionalidad.

El señor GIL ROBLES, en nombre de la Comisión, rechaza la proposición de algunos oradores al traer a la Cámara los recelos de la calle, empujando el estudio del problema catalán.

He de decir, agrega, al señor Royo Villanova, que en amor a España no gana a ninguno de la Comisión y menos a mí, que soy castellano. La Comisión no ha querido anteponer nada a la palabra España, por entender que España solo es España, rica en sugerencias nacionalistas. Dice nación, dice Estado, lo dice todo.

Puesta a votación, la Cámara rechaza la enmienda del señor Royo Villanova.

El ministro de Justicia lee un proyecto de ley y se suspende la sesión a las nueve en punto.

LEAUNT D:

"La Voz de Asturias"

El señor Largo Caballero dice que este Parlamento estará aún en ejercicio mucho tiempo

Al llegar al Parlamento el ministro del Trabajo, señor Largo Caballero, habló con los periodistas de la posibilidad de que haya sesiones matutinas.

—Primeramente dijo— se había pensado en que estas sesiones matutinas tuviesen lugar los jueves para ruegos y preguntas; pero como la cuestión de reforma agraria ha de consumir mucho tiempo, estas sesiones matutinas tendrán que celebrarse todos los días.

Refirióse después a la duración de este Parlamento y dijo que no iba a terminar sus tareas tan pronto como se pensaba, pues además de tener que discutir la Constitución, luego tiene que aprobar los nuevos presupuestos que hay que poner en vigor muy pronto ya puesto que quedan del año poco más de tres meses.

También tiene que tratar de los Estatutos regionales y de las leyes complementarias de la Constitución. Todo ello hace pensar en que las actuales Cortes durarán más del año.

Yo me opondré al cerrojazo. Además, si las Cortes acordasen la existencia de las dos Cámaras, hay que

sión correspondiente y que cuando haya dictamen llegará en todo caso ese momento.

UNA BUENA COSTUMBRE

En la sesión de hoy empezó Eduardo Ortega y Gasset la costumbre de otras Cámaras de formular los ruegos y preguntas por escrito.

Su ruego de hoy se refería a que en algunos pueblos de Galicia se procede gubernativamente como si no hubiera República.

DICE EL MINISTRO DE COMUNICACIONES

Interrogado el ministro de Comunicaciones sobre la enmienda de los progresistas, insistió en que será defendida por Alcalá Zamora tan solo como diputado.

En cuanto a la obra de las Cortes, dijo que no participaba de los pesimismo relativos a la tardanza, confiando en que por Octubre tendremos Constitución.

A la pregunta relativa a las negociaciones del Gobierno con el Vaticano, dijo que como diplomáticas eran lentas y secretas, pero que de todos modos, antes de discutirse lo que se refiere a la Iglesia y el Estado, habrá ya acuerdo.

UNA REUNIÓN DE LAS MINORÍAS

Para el domingo y martes están convocados los jefes de las minorías al objeto de tratar de la enmienda que tiende al enlace del Estatuto catalán con la Constitución.

Con el mismo objeto celebrarán una entrevista los diputados de la Esquerza catalana.

PERIÓDICOS QUE REAPARECEN

El señor Gil Robles dijo que el ministro de la Gobernación le había comunicado que el martes se autorizaría la reaparición de todos los periódicos católicos del Norte suspendidos, a excepción de "La Gaceta del Norte".

También seguirá suspendido por ahora "El Siglo Futuro".

LA ACTITUD DE EMILIANO IGLESIAS

En la reunión celebrada por la minoría radical, Emiliano Iglesias preguntó si podía hacer a la Cámara una pregunta relacionada con los incidentes desarrollados entre separatistas catalanes y jóvenes radicales al defender estos últimos al pie de la estatua de Casanovas, en Barcelona, la bandera republicana.

La minoría convino en que debía esperarse la llegada de Lerroux ya que esa pregunta podía dar lugar a una interpelación sobre la situación de Cataluña en general.

UNA NOTA DE LOS PROGRESISTAS

Los diputados progresistas, firmantes de la enmienda que defenderá Alcalá Zamora sobre los Estatutos y que tanto revuelo ha producido, han dado hoy una nota diciendo que se extrañan de tanto comentario como su propuesta ha producido entre los diputados, agregando que en cierto modo parece que se quiere coartar la libertad de pensamiento en una cosa que no tiene más objeto que dejar abierto el camino a la máxima transacción y concordia en un problema tan vivo cual es la discusión del Estatuto catalán, que no se trata de hurtar al Parlamento ni mucho menos.

LA MINORÍA SOCIALISTA

Los diputados socialistas se reunieron con su compañero el ministro de Justicia para escuchar las explicaciones de éste sobre la reforma agraria, siendo aprobada la propuesta del señor de los Ríos.

Después se acordó adherirse a la petición de los radicales socialistas para que se conceda una pensión a la hija del que fué batallador republicano Nakens.

LA COMISION DE REFORMA AGRARIA

La Comisión dictaminadora del

proyecto de reforma agraria lleva examinadas hasta la base doce, creyéndose que en breve dará dictamen.

Hay numerosos votos particulares presentados.

LAMINORIA FEDERAL

En el Congreso se reunió la minoría federal, dando cuenta el señor Crespo Romero, que pertenece a la Comisión de reforma agraria, de la marcha de los trabajos de dicha Comisión.

Se acordó la presentación de varias enmiendas, que serán defendidas por los señores Ayuso, Arauz y otros.

También se acordó presentar candidato para la vacante de Madrid al doctor Cárceles.

Una de las enmiendas que va a para la reorganización del Poder

ejecutivo se haga lo que en el Uruguay, donde se rige por un Consejo de Administración.

Esta enmienda será defendida por el señor Soriano.

GALARZA, EN EL CONGRESO

Esta tarde estuvo en el Congreso el director general de Seguridad, acompañado del jefe superior de Policía de Barcelona.

Galarza manifestó que la visita de dicho funcionario obedecía al hecho de dar cuenta detallada al Gobierno de los recientes sucesos en la ciudad condal.

JAIME B. VILIESID DENTISTA

Ha reanudado su consulta.

EN TORNO A LAS RESPONSABILIDADES

Don Melquiades Alvarez dice que ha aceptado la defensa del general Berenguer con verdadero orgullo. Ayer estuvo el abogado en Prisiones Militares conferenciando con el ex-Comisario de Marruecos

Madrid.—Como ya hemos dicho, el ilustre don Melquiades Alvarez ha aceptado la defensa del general Berenguer.

El señor Alvarez ha cambiado impresiones con el señor Gil Robles, abogado encargado de la defensa de otros generales.

Hemos tenido ocasión de hablar sobre el asunto con el jefe del partido republicano demócrata, el cual nos ha dicho:

—He aceptado la misión de defender al general Berenguer con un verdadero orgullo. Estimo que hay un deber imperante que manda ejercer esta defensa. Para mí, abogado, era obligación ineludible. Además, estoy satisfecho de hacerlo porque

gados señores Gil Robles, Martínez de Velasco y don Melquiades Alvarez, defensores, como se sabe, de los generales procesados, a los efectos de realizar una acción conjunta.

LA COMISION QUE ENTIENDE EN LO RELATIVO AL TERRORISMO

La Comisión de responsabilidades por el terrorismo en Barcelona, tenía el propósito de salir el martes para aquella capital, pero ha aplazado el viaje hasta el día 22, permaneciendo después una semana en Barcelona, en donde han de realizar varias diligencias.

Entre las personas que prestarán declaración figura el ex-gobernador de la ciudad condal señor Milans del Bosch, el ex-Presidente señor Bugallal, que se encuentra ausente de España y que no se sabe si acudirá a la citación, y al ex-ministro Piniés, que era de Gobernación al ser destituido el general Martínez Anido como gobernador de Barcelona.

PARA DECLARAR

San Sebastián.—El marqués de Alhucemas confirió ayer con el ex-ministro señor Salvatella en Irún, proponiéndose ambos salir para Madrid para declarar ante la Comisión de responsabilidades por el golpe de Estado.

Manifestaciones de Galarza

Los sin trabajo producen nuevos incidentes en Madrid

Madrid.—Esta mañana dijo el director general de Seguridad a los periodistas que los obreros parados habían promovido algunos nuevos incidentes en la calle de Santa Engracia, frente a los almacenes de La Villa, incidentes que habían vuelto a repetirse en la Red de San Luis.

Agregó que estos incidentes tenían su origen en que actualmente se estaba confeccionando un censo de obreros parados, para saber con certeza el número de éstos, pues hay muchos que, no obstante tener otras colocaciones, están apuntados en las listas del Ayuntamiento, percibiendo los valores con evidente perjuicio para los verdaderos sin trabajo. Alguno de aquellos llegó a ahorrarse vales suficientes para comprar un jamón.

Terminó diciendo que anoche habían sido puestos a su disposición nueve detenidos con motivo de los sucesos del domingo. Cinco de ellos fueron inmediatamente puestos en libertad, y los otros cuatro quedaron en los calabozos en espera del envío de los antecedentes que se han pedido.

La Lotería Nacional

Se desparraman las bolas y hay que hacer la sustitución

Madrid.—Al hacer hoy la operación técnica en la Casa de la Moneda, cuando penetraba en el bomo la última bola de los números, el encaje de la espiral elevadora de bolas rompió, cayendo al suelo unas cuantas.

Ante el caso, no ocurrido nunca, hubo que preparar otro servicio de bolas, lo que hizo retrasar el sorteo una hora.

Para lo sucesivo se tendrán preparados cinco servicios de bolas, en evitación de posibles casos como el de hoy.

Un periódico de Madrid afirma que el cardenal Segura no volverá a ocupar la sede de Toledo

Madrid.—"El Liberal" publica el siguiente suelto:

"A pesar de la reserva que sobre el problema religioso se ha impuesto el Gobierno, nos consta que las negociaciones que se han venido siguiendo entre los señores Alcalá Zamora, Fernando de los Rios y Lerroux con el Nuncio de Su Santidad están ya casi ultimadas de un modo satisfactorio.

Podemos asegurar, sin temor a ser rectificadas, que en virtud de estas negociaciones el cardenal Segura no volverá a ocupar la sede de Toledo, habiendo sido ya internado hace días en el Norte de Francia, a petición del Vaticano, y previa la aceptación a esta solicitud del Gobierno de la vecina República.

También ha conseguido nuestro Gobierno que el obispo de Vitoria, su diócesis, y por último, que la silla del primado en Toledo, que la durante las actuales circunstancias un vicario general designado por el Vaticano y de su absoluta confianza.

Respecto de la expulsión de las Ordenes religiosas, creemos saber que es asunto que ha sido aplazado para después de nuevas negociaciones, una vez que el Gobierno adopte la resolución que sobre este asunto tiene en estudio."

Con referencia a estas manifestaciones habló a la salida del Consejo el ministro de Justicia, que dijo que prematuro todavía el afirmar nada.

LAS REFORMAS DE LA ENSEÑANZA

El ministro de Instrucción llevará al Consejo del martes el decreto reorganizando el Magisterio

Madrid.—El ministro de Instrucción ha hecho a un periodista interesantes declaraciones, en las que resume su pensamiento en cuanto a la reorganización del Magisterio.

Es de advertir que estas manifestaciones pasarán en breve a la "Gaceta", convertidas en el articulado de la correspondiente disposición legislativa.

He aquí los puntos fundamentales: Para ingresar en las Normales se necesitará poseer el título de Bachiller. A los actuales alumnos se les exigirá, una vez terminada la carrera de maestros, que cursen dos años más en dichas Normales estudiando las materias que se fijarán oportunamente. Estos dos cursos equivaldrán al Bachillerato.

Los alumnos que hayan ingresado y aún no hayan empezado a cursar la carrera, ni sean bachilleres, se les exigirán dos cursos preparatorios en las Normales y luego los cuatro que corresponden a la carrera.

Se establece la coeducación, es decir, alumnas y alumnos asistirán juntos a clase. La matrícula en las Normales será limitada. Cada Normal calculará las vacantes que en la provincia se producen por año y

otras tantas serán las plazas de ingreso en la Normal, de modo que al terminar un alumno la carrera tendrá siempre una escuela vacante en espera de ser regentada.

Se establece la Facultad de Pedagogía en las Universidades para aquellos alumnos que quieran ampliar sus estudios y pasar al profesorado de las Normales o al Cuerpo de Inspección de Primera y Segunda Enseñanza, que también se creará por dicha disposición.

El ministro quiere que la profesión del Magisterio esté dignificada con una jerarquía que hasta ahora no ha tenido y con una dotación decorosa.

SALON TORENO

Hoy a las 7 y media y 10 y media Majestuoso ESTRENO - Gran ESTRENO Colosal ESTRENO de la sublime superproducción "Cines" titulada

PARIS, CARBOURG, EL CAIRO Y... EL AMOR Modernidad, lujo, belleza, comedia, PARIS, CARBOURG, EL CAIRO Y... EL AMOR, es una película de asunto originalísimo y su argumento es un alarde de sutileza y vanguardismo cinematográfico. Genial interpretación de Janine Liezer y Gabriel de Gravone

Notas deportivas

La Vuelta Ciclista a Cataluña

Tarrasa.—A las ocho de la mañana se dió la salida a los corredores que habían de tomar parte en la quinta etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, comprendida entre Tarrasa y Ripoll. Llegó en primer lugar Cardona, que invirtió 8 horas, 22 minutos y 50 segundos.

Simoni, en 8, 22, 53. Nicolau, en 8, 23, 53. La clasificación general, después de corrida esta etapa, es la siguiente: Cardona, 41, 25, 15. Cañardo, 41, 27, 7. Simoni, 41, 36, 14.

Fábrica de

SIDRA "JIMA EXTRA" Teléfono 38-06

Del «Diario Oficial»

El escuadrón de escolta presidencial

Madrid.—El "Diario Oficial del Ministerio del Ejército" publica hoy un decreto creando el Escuadrón de Escolta Presidencial, con arreglo al detalle que a su debido tiempo ha publicado.

En un pueblo de Toledo Se clausuran las iglesias y marchan los curas

Toledo.—En Mora de Toledo se han clausurado las iglesias y los sacerdotes han abandonado el pueblo.

Los muebles mejores y más baratos Almacenes Carlos Santa Clara-Oviedo

¡Ojo Novios!

COLEGIO INTERNADO HH. MARISTAS
1.ª Enseñanza graduada - Bachillerato
El éxito completo obtenido en los exámenes, es garantía de la seriedad en los estudios.—Informes: POLICARPO HERRERO. 18

LA SESION DE AYER DEL AYUNTAMIENTO

Se aprueba todo lo relativo al deslinde con el concejo de Ribera de Arriba

Se desiste de la exposición checoslovaca. Se adjudican las obras del evacuatorio. No habrá barracas en la Plaza del General Ordóñez. Todavía queda remanente de los festejos para San Mateo

La sesión del Ayuntamiento celebrada ayer, fué presidida por el primer teniente Alcalde, don Bonifacio Martín.

LOS CASOS DE INCAPACIDAD

Después de que se dió lectura al acta de la sesión anterior, que aprobaron los señores concejales, se dió cuenta de una comunicación del Ayuntamiento de Cartagena en la que se pide que se solicite del Gobierno se declare incapacitados a los concejales que hayan ejercido este cargo durante la Dictadura.

El señor Martín, expone que también parece ser criterio del Gobierno el imponer igual castigo a los diputados a Cortes que lo fueron de la Asamblea Nacional, y propone que la Corporación examine bien esta propuesta. Se acuerda que pase a la Comisión de Interior.

NOMBRAMIENTOS

Se nombra vocal del Consejo de Primera Enseñanza a don Félix Miaja, y se designa para representar al Ayuntamiento en la reunión de Ayuntamientos que se celebra en Madrid, a los señores Teodomiro Menéndez y don José Buyla.

PROYECTO DE BASES

Queda sobre la mesa el proyecto de bases para la reorganización de personal del Ayuntamiento, a fin de que los señores concejales lo estudien.

NO HAY EXPOSICION

Se acuerda desistir de la instalación de la Exposición de recuerdos de Checoslovaquia, vistas las razones expuestas por el iniciador señor Prieto.

PIRA UN MAESTRO

Se acuerda conceder al maestro de La Corredoria quinientas pesetas anuales y que se aprovechen las habitaciones de vivienda para ensanchar la escuela.

CREACION DE ESCUELAS

La Comisión propone la creación de una escuela en Colloto y otra en Olloniego, y se acuerda autorizar al Alcalde para establecerlas en las mismas condiciones que las acordadas en la sesión del 14 de Agosto último.

CLAUSURA DE CUADRAS

Sobre la denuncia presentada acerca de la existencia de cuadrás en la calle de Mon, se propone la clausura como informa la Junta municipal de Sanidad.

Se aprueban los de Celestino Alvarez y Francisco Arizaga.

También se propone la renovación de dichos carnets a favor de Manuel Cantera, Antonia González, Antonio Fernández, Inocencio Alvarez, Angel Melgar y Constantino Areces, y se desestiman en cambio los de José Allende, Gerardo Silva y José Iglesias.

POLICIA URBANA

Se aprueban las instancias que presentan don José Casero y don José Carrizo.

NO SE AUTORIZA

La presentada por doña Sofia Alvarez, que solicita instalar una barraca en la Plaza del general Ordóñez, se desestima con el voto en contra del señor Múgica, que exponía su criterio en favor de la autorización, toda vez que ofrecía una participación para la beneficencia.

EXPROPIACION DE UN SOLAR

Se aprueba el informe que presenta el Arquitecto sobre expropiación de un solar de doña Josefa Marinas, proponiéndose se adquiera el solar, sito en la Argafiosa, por su incompatibilidad con el ensanche de la Zona S. O., y que se le abonen 7.216 pesetas.

ADJUDICACION DE OBRAS

Se adjudican las obras de construcción del evacuatorio de la Escandaleira, al señor Llona, único postor.

AGUAS

Se aprueba la liquidación de obras de la conducción de aguas a Oviedo, que importa 14.542,28 pesetas, y se acuerda gratificar con 270 pesetas al guarda jurado de la conducción.

También se aprueba el presupuesto de reparación del lavadero de Fozanaldi, que importa 2.816 pesetas.

POLICIA RURAL

Se aprueban las instancias que presentan don Luciano Huerta, don Alvaro Peláez, doña Basilia Alvarez,

don Manuel García y don Maximino Huerta.

EL DESLINDE DE LOS CONCEJOS

Al llegar al punto en el que se dá cuenta del expediente de deslinde de los concejos de Oviedo y Ribera de Arriba, el señor Oliveira explica el estado en que se encuentra esta cuestión y advierte al Ayuntamiento la conveniencia de que simultáneamente a la colocación de los mojones que propone colocar la Comisión, se haga el deslinde de los concejos, debiendo estar a cargo esto de la misma Comisión propuesta, y que la forman el señor Alcalde, don Antonio Fernández, don Manuel Martínez y don Aurelio Alvarez.

También se aprueba el informe que sobre el deslinde con Ribera de Arriba emiten los síndicos y abogado consistorial, y se propone se desista del pleito y que se ejecute el auto dictado, promovido por aquel Ayuntamiento para que se proceda al nuevo deslinde.

DERRIBO DE UNA CHURRERIA

Se propone el derribo de la churrería de la calle de Celestino Villamil.

CONTRIBUCIONES ESPECIALES

Se aprueban las contribuciones especiales correspondientes a las calles de Fozanaldi, Alonso Quintanilla y Campoamor.

ALCANTARILLADO

Queda sobre la mesa el expediente relativo al alcantarillado de la calle del Faseo de Santa Clara.

QUE SE ABRA UN CONCURSO

Se aprueba el expediente de construcción de una alcantarilla en la Fuente de la Plata, cuyas obras deben hacerse por concurso; y el concejal don Aurelio Alvarez pide que cuanto antes se lleven a la realización estas obras

por ser de una gran necesidad para aquel barrio.

TARIFA DE BADENES

Se aprueba el anteproyecto de tarifa de badenes después de una pregunta sobre el particular que hace el concejal don Sabino Fernández, y la contestación que a esta pregunta dá el concejal de la Comisión don Joaquín Fernández, que indica que sólo se hace alguna modificación en lo que se refiere a garages.

INSTALACION DE ANUNCIOS

Se propone se saquen a concurso la instalación de anuncios en la valla del evacuatorio que se está construyendo.

DESESTIMADO

Se desestiman las reclamaciones que por solares hacen los señores don Fernando F. Ladreda, don José Rosal y don Joaquín Galán.

FESTEJOS DE SAN MATEO

Se aprueba el presupuesto de festejos que para San Mateo presenta la Comisión de Interior, y el señor Martín advierte que queda un remanente que se destinará a una fiesta infantil que se celebrará de acuerdo con una empresa de Circo, para que los niños puedan concurrir gratis.

RUEGOS Y PREGUNTAS

El señor Múgica pide que intervenga el Alcalde para que se evite la huelga de tranviarios que está anunciada para los días de San Mateo.

El presidente le contesta que lo hará presente al Alcalde.

Don Joaquín Fernández cree que el Ayuntamiento no debe intervenir en estas cuestiones, y el señor Martín le advierte que como es el mayor accionista, el Alcalde puede llevar un criterio a la reunión que se celebre.

El señor Oliveira anuncia que hoy tendrá reunión en el Gobierno Civil, pues está convocado por el Alcalde.

El señor Múgica se interesa también por los servicios de higiene del edificio Consistorial, contestándole el presidente que recomendará a la Oficina técnica el despacho de ese proyecto.

El señor Castañón recoge una alusión que se le hizo en la sesión pasada con respecto a su intervención cerca del Alcalde para trasladar un guardia al Juzgado de Instrucción, y dice que él sólo lo hizo en el sentido de que fuese posible ese traslado a base de una reposición que consideraba justa. Añadió que nunca pidió, en los años

que lleva de concejal, ni peones ni alcaides de barrio, porque estima que estos últimos deberían designarlos las mismas parroquias, como medida democrática.

El señor Martín explica que no tuvo la intervención del señor Prado el alcance que le dá el señor Castañón, y el señor Prado así lo justifica en breves palabras.

El señor Miaja también recoge la alusión que se le hizo, y dice que los guardias en los Juzgados no hacen las funciones de alguaciles, sino que están allí para mantenimiento del orden público, y que el retiro de allí significa una falta de consideración hacia los jueces.

Termina la sesión con una pregunta del concejal señor Cuesta (don Teodoro), referente a si el Banco Español de Crédito contestó a las indicaciones del Ayuntamiento con respecto a la expropiación de las casas de la calle del Sol, pregunta que el señor Martín no puede contestar porque es una gestión que lleva en realización el señor Alcalde.

Excursión médica a Vichy

Vichy.—Un grupo de importantes médicos americanos, de paso actualmente en Francia, visitará Vichy en el transcurso de la presente semana.

Entre los varios actos científicos hay anunciadas las conferencias de los doctores Durand-Fardel, Monod y Piéry.

El doctor Max Einhorn, de New York, universalmente conocido, y eminente especialista en las enfermedades de la nutrición, ha elegido Vichy para dar una muy interesante conferencia inédita ante un numeroso público médico internacional. La conferencia tratará de "L'importance de l'épreuve digestive aux perles dans la pratique medicale", y constituirá un acontecimiento por el interés universal que despierta.

El programa de las jornadas comprende la visita de los talleres de embotellaje y de expedición de las aguas Vichy-Etat, del Sporting Club, excursión a l' Auvergne, etc., etc., y asistencia a una representación de gala en el Teatro del Gran Casino, de la obra "Madame Butterfly", con el concurso de la japonesa Mme. Teiko Kriva.

UNA NOTICIA. La Voz de Asturias

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

En Bilbao se originan sangrientos sucesos al luchar nacionalistas y republicanos, resultando un muerto y varios heridos

La huelga de electricistas de Málaga, solucionada

EL PRIMER CHOQUE

Bilbao.—Poco después de las nueve y media de la noche se reprodujeron los incidentes de ayer entre jóvenes republicanos y nacionalistas, solo que esta vez han tenido caracteres sangrientos.

Hay varias versiones de lo ocurrido.

Se dice, que al oír gritar a varios jóvenes socialistas el semanario "La Lucha de Clases", los jóvenes nacionalistas contestaron dando vivas a "Libertad Vasca", refiriéndose al periódico nacionalista suspendido por la autoridad gubernativa.

Otros dicen, que a dicha hora un grupo de jóvenes nacionalistas que ocupaban las bocacalles de la Gran Vía, comenzó a dar vueltas a la República española y vivas a la República vasca.

El caso es que momentos después los dos grupos se fueron a las manos, entablándose una lucha a bofetadas que duró largo rato y que fué interrumpida por el estampido de dos detonaciones, que puso a los combatientes en dispersión.

Cuando quedó despejado el campo de batalla, sobre el pavimento quedó tendido un joven, que resultó llamarse Gregorio Barrios, de 18 años y que se encontraba tan gravemente herido que falleció al ingresar en la Casa de Socorro.

También fué llevado al citado establecimiento otro joven, León Martínez, de 23 años, que tenía un balazo en una pierna. Su herida fué calificada de pronóstico reservado.

Un señor ha manifestado que el joven muerto no había tomado parte en los acontecimientos, sino que ajeno a ellos marchaba por la calle a su lado, cuando de pronto recibió el balazo que le ocasionó la muerte.

NUEVA COLISION

Delante de la Casa de Socorro se estacionó un grupo de unos doscientos jóvenes republicanos, que al saber la muerte del muchacho herido en la Gran Vía se organizaron en manifestación, dirigiéndose al Centro Vasco, filial del Centro Nacionalista, dando gritos de viva España y viva la República española. Desde el Centro los nacionalistas contestaban con otros gritos contrarios, saliendo del edificio muchos jóvenes y entablándose una refriega, de la que no resultaron víctimas.

La fuerza pública intervino, practicando dos detenciones.

SITIANDO EL CENTRO

A las once y media el Centro Vasco estaba materialmente sitiado por jóvenes republicanos. En el

MATA CUCARACHAS CASTILLO

Garantía absoluta. B. 0,95.

edificio se encuentran más de doscientos muchachos nacionalistas. Fuerzas de Seguridad y de la guardia civil a caballo prestan servicio para mantener el orden.

HOJAS NACIONALISTAS

Después del incidente en que perdió la vida un muchacho, los jóvenes nacionalistas arrojaron por la calle unas hojas escritas a máquina en las que dicen que están dispuestos a morir, pero que morirán como los leones: matando.

LOS NACIONALISTAS RESISTEN

En la calle de Bidebarrieta, donde está situado el Centro de Juventudes vascas, las fuerzas de la Guardia civil y de Seguridad ocupan los sitios estratégicos.

Dentro del local siguen los jóvenes nacionalistas, que se han hecho fuertes.

Más separados, grupos de jóvenes republicanos se mantienen a la expectativa para impedir la salida.

Desde las doce de la noche a las dos de la madrugada, se han hecho bastantes disparos desde los balcones y ventanas del Centro.

En el Hotel Euskalduna, un joven de diez y seis años, llamado Anastasio Gallobert, cometió la imprudencia de asomarse a una ventana, recibiendo un balazo en la espalda que le hirió de bastante gravedad.

Fuó llevado al Hospital. Se ha detenido a un individuo a

quien se acusaba de haber tomado parte en el tiroteo de la Gran Vía. Pero se sabe que los dos disparos fueron hechos por un joven cuya señas personales conoce la policía y que ésta iba a detener cuando interpuso un hombre corpulento que le permitió darse a la fuga.

También sabe la policía, que de un café de la Gran Vía salieron cuando los sucesos, numerosos jóvenes que rápidamente ocultaban numerosas pistolas.

LO QUE DICE EL GOBERNADOR

Al recibir esta noche a los periodistas, el gobernador les dijo que había tenido una gran contrariedad con lo ocurrido, y que se sabía que los disparos contra la fuerza pública salieron del Centro Vasco.

Ha dado órdenes a la fuerza pública para que mantenga energicamente el orden y corte en lo sucesivo cualquier intento de perturbación de la tranquilidad pública.

Añadió, que de orden judicial, se guranente, y de orden gubernativo desde luego, el Centro sería clausurado.

SE TOMA EL CENTRO

Bilbao.—Cumpliendo las órdenes del gobernador, los guardias de Seguridad han tomado el Centro de Juventudes Vascas, después de dar varias cargas.

A continuación penetraron en el portal el comisario de Policía y el jefe de la brigada social, seguidos de varios guardias armados de tercerales.

En el local sólo fueron hallados nueve mozalbetes jugando a las cartas sin recogerse armas ni municiones.

Se supone fundadamente que lo que se habían hecho fuertes lograron huir.

HALLAZGO DE UNA BOMBA

Barcelona.—En el patio del Colegio de los Hermanos Maristas, de Sabadell, fué hallada una bomba sin explotar.

Fuó conducida al campo de la Boix, CIUDAD DESTRUIDA POR UN CICLON

Boston.—A causa de haber desatado un violento ciclón, ha quedado destruida completamente la ciudad de Belice (Honduras británicas).

Washington.—El Departamento de Marina comunica que ha desatado un furioso ciclón en las costas de San Juan de Puerto Rico.

MANIFESTACIONES DEL SENOR MAURA

Madrid.—A la una de la madrugada recibió a los periodistas el ministro de la Gobernación, diciéndoles que según le había comunicado el gobernador de Málaga, se había llegado a una solución en la anunciada huelga de electricistas.

Añadió que tenía que dar una noticia desagradable, y se refirió a los sucesos de esta noche en Bilbao, diciendo que había resultado un muerto y varios heridos.

El ministro dió la siguiente referencia de los sucesos:

Al cruzar en la Gran Vía un grupo de muchachos republicanos y otros nacionalistas, de este último partieron dos disparos, que mataron a un muchacho republicano y otro hirieron otro. El gobernador dió órdenes a las fuerzas de Guardia civil y Seguridad para que tomen las oportunas medidas de vigilancia.

—He conferenciado con el gobernador—siguió diciendo el señor Maura—y le dije que no me acordaría mientras no fuese tomado el Centro Nacionalista, sea como sea. Además, he dado órdenes para que se mantenga rigurosamente la suspensión de los periódicos católicos, en vista de los sucesos. Cuando me comunicó el gobernador que ha sido tomado el Centro de Juventud Vasca, les volveré a recibir a ustedes para darles la noticia.

Después el ministro aludió a la asistencia que oponen muchos alcaldes a cumplir lo ordenado sobre la prohibición de caeas, y dijo que esto da origen a que muchos de ellos hubiesen sido procesados.

Agregó que en Barcelona reina tranquilidad y que en Sevilla conuaban las conversaciones entre patronos y obreros, firmándose mañana las nuevas bases de trabajo, según había participado el gobernador aquella ciudad.

Un gran saludo



Saluda usted con más soltura desde que se peina con Fixol y se afeita con Jabón Gal para la barba, porque sabe que su expresión es correcta, y su pelo, indespeinable.

El peine, para peinar bien y dejar el pelo fijo sin empastar ni manchar, necesita

FIXOL

Y la hoja, para afeitar con suavidad y perfección, necesita la espuma persistente y cremosa del

JABÓN GAL PARA LA BARBA



BARRA
Estuche cartón, 1,25
Estuche metal, 1,50
IMBRE APARTE

FRASCO DE FIXOL, 2 PTAS
IMBRE APARTE

Informaciones de la Región

MIERES

EL "CORO SANTARROSINO" A CASTILLA

Coincidiendo con las fiestas que en Mansilla (León) darán comienzo hoy, día 12, y para amenizarlas, entre otros interesantes números que figuran en el álbum editado por la Comisión, y que hemos tenido el gusto de leer, ha sido contratado el famoso "Coro Santarrosino", imprescindible en toda fiesta rumbosa, y para la linda villa leonesa saldrá en magnífico autocar, en la madrugada de mañana domingo.

Como decimos, hemos leído el álbum, en el que figura un sentido canto que hace una bien cortada pluma al citado corin de Mieres. Al parecer en Mansilla es mucha la expectación que sienten por escuchar las canciones de los alegres componentes de la castiza pandilla, y el recibimiento que se les prepara promete ser de los de verdadera apoteosis; por la noche; y luego de actuar en el homenaje a la memoria del ilustre republicano don Gumerindo Azcárate, y al que acudirán diputados por la circunscripción, familiares, autoridades, etc., etc., serán los miereses obsequiados por la juventud distinguida, con un baile de mantones, en una finca particular.

Estamos bien seguros de lo que han de gustar en Castilla, nuestros vecinos y ya estamos viendo cómo el "Santarrosino" se hace imprescindible número de programa en Mansilla, como ya lo es desde muchos años en Infiesto y otros pueblos de la provincia.

Que el éxito corone su actuación y que el nombre de Mieres quede una vez más en el lugar de siempre, en materia de arte, y... que se diviertan.

UNA PETICIÓN

Entre las instancias que han de ser leídas hoy en la sesión municipal figura una presentada por el estimado amigo y culto joven don Rodrigo A. Albuérne, pidiendo le sea concedida una beca para poder cursar los estudios de declamación en un Conservatorio de Madrid.

Dada la disposición y condiciones que para llegar con éxito a la cima de sus aspiraciones reúne le queda solo contar con la valiosa ayuda económica de nuestro Ayuntamiento que esperamos no ha de regatearla, ya que hasta hoy ha venido prestando su concurso a cuantos jóvenes sintieron vehementes deseos de iniciarse en alguna rama del saber y solo les ha faltado medios económicos para realizarla.

A este hijo de Mieres bien creemos que no le faltará.

PARA LA SESIÓN DE HOY

Orden del día para la sesión ordinaria que celebrará hoy el Ayuntamiento:
Lectura del acta de la sesión anterior.
Tercera votación para el cargo de alcalde-presidente.
Tercera votación para los cargos de tercero y sexto tenientes de alcalde.
Primera votación para elegir cuar-

to y quinto tenientes de alcalde. Oficio del Distrito Foral de Oviedo, interesando informe sobre petición de cierre de monte común.

Oferta de la Alcaldía de Langreo de una escalera para el servicio de incendios.

Estados de la recaudación durante el mes de Agosto último.

Expediente relativo al concurso para la concesión de pensiones vitalicias.

Instancias solicitando autorización para la colocación de cruces.

Instancia de los vecinos de Peña el Cuervo y Llano la Cuba, solicitando se les abastezca de aguas.

Instancia de los vecinos de Santullano, haciendo la misma petición.

Instancia de los vecinos de Bazuelo, solicitando la instalación de una luz.

Instancia de los vecinos del Bescón, solicitando lo mismo.

Instancia de don Nemesio Argüelles, sobre arriendo del local-escuela de Santa Rosa.

Instancia de los vecinos de Pandel de Berruga, solicitando material escolar.

Escrito de don Eduardo Ramón, interponiendo recurso de reposición contra acuerdo de este Ayuntamiento.

Instancia de don Manuel Suárez, guardia de Policía urbana, solicitando se le destine al cargo de encargado del Depósito municipal.

Instancia de don Rodrigo A. Albuérne, solicitando una beca.

Moción de don Cayetano Magalde, sobre abastecimiento de aguas al pueblo de Pumarín.

Moción de dos señores concejales, sobre la maquinilla del tren minero que pasa por la calle de Manuel Llana.

Moción sobre maestros municipales.

Moción proponiendo se compruebe si han satisfecho los correspondientes derechos los dueños de casas con acometida al alcantarillado.

Moción sobre cubrición de una cuneta en Turón.

Expediente sobre arreglo de una fuente en Cimielles.

Expediente sobre suministro de energía eléctrica por la Sociedad Eléctrica del Viego.

Asuntos pendientes de Comisiones.

Cuentas.

Ciudad-Santa Ana MUERTE SENTIDA

El día 2 del corriente falleció en la Oscura, en casa de sus tíos Esteban Prieto y Dolores Alvarez, la joven de 20 años de edad Delfina Prieto Naves. Había regresado de Punta de Arenas, República de Chile, donde residen sus padres Adolfo Prieto y Enriqueta Naves.

A la conducción del cadáver que se verificó el día 3, a las cinco de la tarde, asistió numerosa concurrencia, prueba de las muchas simpatías con que cuentan sus tíos en esta localidad.

Descansen en paz la joven Delfina y reciban sus familiares la expresión de nuestra condolencia.

DESDE TURON

Se llevan con gran celeridad los trabajos en la carretera de La Vegona a Llano del Peral (Urbión)

Pese a que el tiempo ha ayudado muy poco, pues a causa de las lluvias estuvieron paralizados los trabajos varios días, es tal la actividad desplegada por don Juan Fria, culto contratista de la carretera en construcción de La Vegona a Llano del Peral (Urbión), que ya se encuentran muy adelantados los trabajos de la misma.

El pasado martes, y con el fin de inspeccionar los trabajos verificados en esta localidad el culto ingeniero de la Diputación provincial don Juan de la Torre y su ayudante el inteligente perito agrónomo señor Pérez.

TIRO DE PICHÓN

Con motivo de las tradicionales fiestas del Cristo de la Paz, y organizado por distinguidos jóvenes de la localidad, se celebrará el próximo lunes en el campo de La Bárzana un gran tiro de pichón.

Los hermosos trofeos donados por distinguidas personas para disputarse en dicho tiro, esto por un lado, y por otro el que tomarán parte en el mismo las mejores escopetas de la provincia, serán motivos más que suficientes para que el

LA FELGUERA

PARA EL ADMINISTRADOR PRINCIPAL DE CORREOS

Cuando el administrador de Correos de esta villa, en uso de los derechos que le concede la Ley, sale a disfrutar las vacaciones anuales, nos encontramos que en vez de enviarse a un empleado que le sustituya, al igual que hace en otras ocasiones en que se ausenta en funciones de servicio, se suspenden todas las operaciones en que tiene que intervenir este señor, y los vecinos se hallan en la obligación de tener que ir a efectuar los servicios a la Administración de Sama.

A nadie se le ocultará la importancia grande que tiene la villa de La Felguera, en el orden comercial e industrial, para que se la deje abandonada de tan importantes servicios, aunque sea por pocos días, por lo que esperamos que a nuestra queja se una la del Circulo Mercantil, para que en lo sucesivo, cuando este funcionario se ausente, no queden los servicios abandonados.

El administrador principal de la provincia debiera recoger este ruego nuestro, y en lo sucesivo evitar se repita este abandono.

DE SOCIEDAD

Hoy sale para Santander, donde pasará unos días, el factor autorizado de la estación del Norte, en esta villa, don Pedro Gutiérrez, particular amigo nuestro, a quien le deseamos un feliz viaje.

A recibir a los caboranenses acudimos.

dirá la banda municipal de música y por la tarde se celebrará en su obsequio una romería.

Tenemos la seguridad de que los simpáticos excursionistas llevarán un agradable recuerdo de su estancia en Ribadesella.

Oportunamente se anunciará la llegada del tren especial que los conduce.



En el Paseo de Torneo OVIEDO ESTA NOCHE A LAS 10,45 Solemne INAUGURACIÓN DEL

Circo Campeón de las Novedades FOCAS MUSICALES—Trapecios—Gimnastas Perritos comediantes y los famosos clowns HERMANOS DIAZ. Mañana a las 4,30 función especial.

NOREÑA CONFERENCIA EN EL ATENEO

Prosiguiendo el curso de conferencias abierto entre los socios del Ateneo de esta villa, hoy sábado, día 12, se celebrará la segunda conferencia.

Tema: "El problema de los petróleos nacionales". Conferenciante: Don Manuel Alonso Cabeza, aférez alumno de Ingenieros. Hora: Nueve y media de la noche.

Fuente Santa DE SOCIEDAD

Después de pasar larga temporada, regresaron a Mieres don Arsenio Fraile y señora y la encantadora señorita Isabel Fernández.

—A Oviedo, doña María Teresa Masaveit de Calcoya y la señora viuda de Acebal.

—Llegó de León, la señora de Torres.

—De Oviedo, don Eustaquio del Valle, bella hija Casilda y encantadora nieta y la encantadora señorita Juana María Alvarez.

—De Gijón, don Victoriano Alvarez y bellas hijas Victoria y Juánita; don Antonio Rodríguez y su esposa doña María.

—Después de pasar larga temporada entre nosotros, han salido para Caborana el joven médico ovetense don Alfredo Lorencés y su bellísima esposa María Josefa.

—A Torrelavega, don Manuel Fernández.

—A Sama, don Benjamín Fernández y bella hija Emilia y don Leopoldo Nespral.

—A Beloncio, don Juan Gómez del Acebo.

—Llegó de Infiesto, la encantadora señorita Araceli Alvarez.

LEA USTED: "La Voz de Asturias"

AVILES

EL INSPECTOR JEFE DE ENSEÑANZA

Con objeto de visitar la Escuela de Orientación Marítima, creada recientemente e instalada en el local del Pósito de Pescadores, anteaer estuvo en esta villa el culto inspector jefe de Primera Enseñanza de la provincia, don Antonio Juan Onieva, quien en el Ayuntamiento fué recibido por el alcalde señor Arias y R. del Valle, don Indalecio F. Balsera, presidente del Pósito; el médico señor Menéndez de Alvaré y el oficial mayor del Ayuntamiento, en funciones de secretario, don Jesús Muñiz.

El señor Onieva, con los señores artes citados, visitó el local de la Escuela, firmando los presentes la correspondiente acta.

PERRO EN DEPOSITO

Por la guardia urbana ha sido recogido en la vía pública y conducido al depósito municipal, un perro negro de lanas.

Quien acredite ser su propietario puede recogerlo durante el plazo de ocho días, abonando los gastos originados.

PESAME

Se lo enviamos muy sentido, al respetable capitán de Infantería, en situación de retirado, don Francisco Iglesias Gutiérrez, por el fallecimiento de su virtuosa esposa doña Aurora Muñiz Solís (q. e. p. d.), cuyo óbito ha causado general sentimiento en esta villa.

Cordero (Pravia) DE SOCIEDAD

Con motivo de pasar algún tiempo en esta, y disfrutar de las ferias y fiestas de Puerto Vega, hemos tenido el gusto de saludar a la bondadosa señora doña María Jearros de Menéndez, acompañada de su hijito Adolfo y de la elegante joven Facia López.

—También regresó, después de pasar unos días en Cornelana al lado de sus parientes y amigos, nuestro buen amigo José Martínez.

—Salió para Rondero, Josefina Fernández, joven y elegante sobrina de don Pablo Suárez, digno párroco de Cordero.

S. Esteban de Pravia NUEVA DIRECTIVA DEL CIRCULO CULTURAL

El pasado domingo, y con asistente concurrencia de señores socios, celebró este Circulo Junta general ordinaria.

Abierta la sesión bajo la presidencia del señor Jardón, se dió lectura por el señor Secretario a las actas, que fueron aprobadas, así como también el estado de cuentas.

En el orden del día figuraba la elección de nueva Directiva, habiendo recaído por unanimidad los nombramientos y cargos en la forma siguiente:

Presidente, don Armando Fidalgo Estrada; secretario, don Isidro F. Jorglar Torre; tesorero y bibliotecario, don Domingo Argüelles Ojanguren; vocales: don Servando Saenz de Miera, don Elías Rodríguez, don Fernando Martín Ruada, don Celestino Fernández Palacios.

—La diré que no ofrecerá cuidado su anemia si toma a tiempo el Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

El más poderoso regenerador de la sangre, restaurador de nervios y muralla contra

DEBILIDAD, INAPETENCIA Y DESEQUILIBRIO NERVIOSO

Producto inalterable, de uso todo el año.

Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Cerca de medio siglo de éxito creciente.

Pedir Jarabe Salud para evitar limitaciones. No se vende a granel.

EL SEÑOR

D. Arcadio García Rodríguez

Empleado de la Fábrica de Armas
Falleció en Oviedo el día 11 de Septiembre de 1931
A LOS 60 AÑOS DE EDAD
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica
R. I. P.

Su aflijida esposa doña Etelvina González Conde; hijos don Arcadio, doña María Luisa, doña Encarnación, doña Dolores y don Agustín; hijos políticos doña Consuelo Velasco y don Manuel González; hermanos doña Ernestina, doña Pilar, don Gabino (ausente); doña Rosario, doña Elisa, don Joaquín, doña Carmina y doña Carlota (ausentes) y doña Mercedes; hermanos políticos don Francisco C. Conde, don Carlos Morán (ausente), doña Concepción Alvarez (ausente), don Valentín Galán, doña Olinda Rodríguez, don Pedro Gutiérrez (ausentes), don Alfredo González y doña Josefina Bulgine (ausente); nietos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan a sus amistades encomienden a Dios el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver acto que tendrá lugar hoy sábado, a las cinco y media de la tarde, desde la casa mortuoria en la parroquia de Lieres, Colonias de Armeros, núm. 16, al cementerio del Salvador, por todo lo cual les quedarán eternamente agradecidos.

El duelo se desfiló en el sitio de cosfumbre.

Funeraria de Gumerindo Gómez, San Antonio, 13.-Teléfono, 4006

LA SEÑORA

Doña Amalia Cueto Vegá

Falleció en Lieres (Siero) el día 11 de Septiembre de 1931
a los 49 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica
R. I. P.

Su aflijido esposo don Antonio Pachó Ferrero; hijos doña Esperanza, doña Ramona y don Manuel Pachó Cueto; hermanos, hermanos políticos, primos y demás parientes.

Ruegan a sus amistades encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy sábado, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria en la parroquia de Lieres, al cementerio parroquial, y a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán el lunes en dicha parroquia, a las diez de la mañana, por cuyos actos les quedarán eternamente agradecidos.

Lotería Nacional

Sorteo celebrado en Madrid el día 11 de Septiembre de 1931

Table with lottery results including sections: PRIMER PREMIO, SEGUNDO PREMIO, TERCER PREMIO, CUARTO PREMIO, QUINTOS PREMIOS, DECENA, CENTENA, MIL, DOS MIL, TRES MIL, CUATRO MIL, CINCO MIL, SEIS MIL, SIETE MIL, OCHO MIL, NUEVE MIL, DIEZ MIL, ONCE MIL, DOCE MIL, TRECE MIL, CATORCE MIL, QUINCE MIL, DIECISEIS MIL, DIECISIETE MIL, DIECIOCHO MIL, DIECINUEVE MIL, VEINTE MIL, VEINTIUN MIL, VEINTIDOS MIL, VEINTITRES MIL, VEINTICUATRO MIL, VEINTICINCO MIL, VEINTISEIS MIL, VEINTISIETE MIL, VEINTIOCHO MIL, VEINTINUEVE MIL, TREINTA MIL, TREINTA Y UN MIL, TREINTA Y DOS MIL, TREINTA Y TRES MIL, TREINTA Y CUATRO MIL, TREINTA Y CINCO MIL.

La instalación de barracas y barracones

Ya no es solo el circo del señor Corzana el que se está instalando a toda prisa para brindar con sus novedades a los asturianos. Hay infinidad de pequeños industriales...

la de la uniformidad en la colocación de esas construcciones. Hasta ahora no hacemos sino perder el tiempo y dar cada año el lamentable espectáculo de una instalación de barracas a todas luces atropellada...

Cinco mil pesetas que estaban destinadas a un cuartel y van a la suscripción en favor de los sin trabajo

EXPRESION DE GRATITUD

En la Alcaldía se recibió ayer un telegrama que envía la inspectora de primera enseñanza doña Julia Torrego, que presidió la colonia escolar de niñas de Madrid, concebido en los términos siguientes:

EL NUEVO MERCADO

Hoy, sábado, termina el plazo concedido por la Alcaldía y la Delegación de Mercados, para que las vendedoras del nuevo Mercado de Hortalizas de la antigua calle del Contracay se hagan cargo de sus puestos respectivos.

PARA LOS SIN TRABAJO

El señor del Río nos manifestó que había visitado a los señores Ismael Figaredo y hermanos para hablarles de un depósito que tienen constituido en el Banco de España de cinco mil pesetas, con destino al proyectado cuartel de la Guardia civil de Somió.

Serán amenizadas por dos bandas de música y habrá una artística iluminación, quemándose una artística colección de fuegos artificiales.

La Comisión de Festejos también hace ya sus preparativos para la clásica verbena de la Soledad, que este año se pretende revista mayor importancia aún que los anteriores, a cuyo fin se le rodeará de toda clase de alicientes propios de estas fiestas populares.

VERBENA BENEFICA

El lunes próximo se celebrará en el Parque de Atracciones una gran verbena a beneficio de sus empleados, con toda clase de atractivos.

SECCION MARITIMA

Continuó soplando ayer vendaval, aunque los enormes chubascos, repetidos y fuertes de la madrugada, cesaron en las primeras horas de la mañana, para no volver a repetirse, aunque continúa el cariz de lluvias.

En la costa recaló gran marejada, habiéndose cerrado con tal motivo el puerto a la navegación.

La columna barométrica señalaba a la puesta del sol 773 milímetros.

El pronosticador Lambrecht asegura que variará poco el tiempo restante.

El telegrama del Observatorio dice:

"Bajas presiones en el mar balear y las altas en Azores. Probable en toda España, vientos del tercero y cuarto cuadrantes y cielo nuboso y aguaceros en Cataluña y Levante con marejada en el mar ibérico y mar balear. En las rutas aéreas del Sur de España vientos moderados y fuertes del Oeste y chubascos."

PROFESIONALES

Doctor R. Miyares, Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. José González-Granda, ESPECIALISTA GARGANTA-NARIZ-OIDOS. Valentín Fernández, Médico especialista VIAS URINARIAS.

Guillermo López del Dispensario Antivenéreo. Manuel Collantes A. Brivilla, Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Joaquín Pumarino Alonso, Especialista en enfermedades del pulmón y del corazón.

Sanatorio Santa Rita, COLLOTO. Enfermedades nerviosas y mentales. Doctor Godofredo Robles, Enfermedades de la Matriz, Partos y Cirugía General.

LUIS DE SAN JUAN, Especialista PIEL, SIFILIS, VENEREO. Mariano Fernández, Especialista en enfermedades del Estómago, Hígado e Intestinos.

Sanatorio CELESTINO ALVAREZ, Enfermedades de la matriz. Miguel Caso de los Cobos, ESPECIALISTA MEDICINA GENERAL.

Alfredo Blanco, Médico del Hospital provincial. Jaime Escríbana, Enfermedades nerviosas y mentales. Doctor Alberto González, Especialista en enfermedades de la pluvénere y sífilis.

Maria Teresa Junquera y Matutina Rodríguez, Especialistas en enfermedades de la infancia. Adolfo P. Villapadierna, Especialista en enfermedades del aparato digestivo.

José Fernández González, Enfermedades nerviosas y mentales. C. G. Parreño, Médico del Hospital Provincial.

De Correos, Saliendo al paso de malas interpretaciones. Abusando nuevamente de este digno diario LA VOZ DE ASTURIAS salgo hoy al paso de malas interpretaciones con motivo de mi último artículo aquí publicado.

En primer término censura lo dicho por el compañero Crisanto Romero en su último artículo, en el que hacía un llamamiento a todos los carteros rurales y peatonales que prestan sus servicios en calidad de interinos y sus medios de asociación.

En cuanto al compañero M. Ciurana que me alude, le rogaria levemente bien mi artículo publicado últimamente en estas columnas, pues en él no digo más que lo que debía de decir, y no dije más por no desorientar a la opinión con nuestra polémica.

No solamente en estos casos sale perjudicado el interino. Podría yo citar varios casos en que el de la cartilla militar, al tomar posesión de su cargo se cree con un gran empleo (porque el interino es del pueblo y con lo de Correos y alguna cosilla va tirando) y encuéntrase forastero sin más jornal que la mezquindad que dan y no puede vivir, viéndose precisado a presentar la dimisión del cargo, so pena de pactar con la muerte por dejarse morir de hambre, habiendo con esto

Entradas: Ana, vacío, San Sebastián. Curichi, madera, Nava. José María, pinos, Camariñas. San Jorge, idem, Betanzos. Salidas: No hubo.

deshecho dos hogares: uno el del interino y otro el del de la cartilla militar. Por ahí debía el compañero Romero haber empezado en su última disertación y por ahí debe sin más pérdida de tiempo empezar también el Comité del Sindicato del S. P. de Asturias.

En cuanto al compañero M. Ciurana que me alude, le rogaria levemente bien mi artículo publicado últimamente en estas columnas, pues en él no digo más que lo que debía de decir, y no dije más por no desorientar a la opinión con nuestra polémica.

Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente. Luis Alonso. La Felguera, 10-9-31.

NOTAS FUTBOLERAS

El Oviedo irá el domingo a jugar en la Campona el partido de la competición cantábrego-astur

El Comité de Competición en el campeonato mancomunado Cantabria-Asturias, nos ha remitido anoche la siguiente nota oficiosa: "Saliento al paso de ciertos rumores circulares con relación a los partidos de mancomunidad Cantabria-Asturias, al Comité de Competición le interesa hacer público que los partidos que se celebren a partir del próximo domingo, 13 del corriente, puntuarán para la clasificación de representantes en el campeonato de España. Gijón, 11 de Septiembre de 1931."

La anterior nota puede decirse que es consecuencia de una reunión de Clubs celebrada ayer tarde en el local de la Federación Asturiana y convocada por el Comité regional en vista, precisamente de eso mismo que la nota comprende en la expresión de "rumores circulares". En realidad no había tales rumores. Se trataba simplemente de un hecho concreto: que la Nacional aún no había resuelto el asunto de la mancomunidad Cantábrego-Asturias y como consecuencia de ello el que aun no se podía dar por segura la clasificación de tres equipos, condición base de la unión de las dos Federaciones.

Ante ese hecho, y ante la posibilidad de que el campeonato quedara suspendido apenas iniciado, surgía una duda: ¿los partidos jugados tendrían luego valor para la clasificación regional? Había que aclarar antes de todo ese punto y de ahí la posición del Oviedo de la que días atrás hablamos. Como decimos, ayer se reunieron los Clubs para tratar del asunto. A la noche nos entrevistamos con el secretario técnico del Oviedo para interrogarle sobre lo tratado en la reunión. El señor Marqués se encerró en la más absoluta reserva, limitándose a decir que el domingo el Oviedo jugaría en La Campona.

Sin embargo, con esto y con la nota, nos parece ya bastante para suponer todo lo demás. Era firme la posición del Oviedo, se estimó muy razonable, no debieron de haberse recibido aun noticias de la Nacional y por todo ello el Comité de Competición fué el encargado de hacer pública esa garantía con la disculpa de contestar a "Rumores circulares".

Por lo que al partido de La Campona se refiere, oficialmente se nos comunica que Melcón ha aceptado el arbitraje.

Por lo tanto ya están al margen todas las dificultades que se temían. Ahora, a luchar.

En La Felguera PARA EL DOMINGO, RACING DE SAMA - CÍRCULO POPULAR, EN LA BARRACA

Los aficionados langreanos están de enhorabuena, un Racing-Popular, en partido de campeonato, lleva aparejado consigo excepcional interés. El Popular, presentará su once en excelente forma, completamente reformado y rejuvenecido, pudiendo decirse que de sus defensores de la pasada temporada solo actúan cuatro, lo demás es gente joven y animosa y viene aequilata con la alineación del antiguo extremo izquierda ovidista Fernández,

actualmente en plena forma e inscripto esta temporada por el Club felguerino. Del Racing, nada podemos decir en cuanto a alineación, pero sí sabemos que se entrena con entusiasmo.

En San Claudio EL ARENAS A LA FUENTE DE LA PLATA

Mañana domingo, y si el tiempo no lo impide, se trasladará nuestro once Arenas F. C., al vecino barrio de la capital con el objeto de jugar un partido en el campo de la Huertona con el Lucero F. C. de dicho barrio. El partido dará comienzo a las dos, o sea antes del encuentro que se jugará entre el Astur y la Sportiva. Al mismo tiempo se hace saber a los jugadores arenistas, que estén en el sitio de costumbre, mañana domingo, a la una y media. Los jugadores que desplazará el Arenas serán los siguientes: Luis, Alperi, Polín, José Manuel, Adolfo, Lan, Santos, Agustín, Blanco, Ini y Adolfo II. Como se ve, en la alineación hará su primer debut el popular jugador Manuel Blanco, recientemente adquirido por el Arenas; su puesto será el de delantero centro.

CITACIÓN El Rápido F. C. convoca a todos sus jugadores, tanto los del primero como los del segundo equipo, así como también a Juanito y Luchito, para que a las tres en punto estén en el campo de Rivero, para celebrar un partido de entrenamiento. Se ruega la más puntual asistencia.—La Directiva.

En Ciaño Santa Ana RETOS

El Club Iberia de Ciaño-Santa Ana, reta a los Clubs siguientes: Nalón de Olloniego, Parquesino de Sama, infantil del Juvencia, Rosal de Oviedo, Pil-Anga, Arenas de San Claudio y al Club Deportivo de Santullano. La contestación por este periódico o por carta al presidente, Florentino García Pulgar.

BOLOS UNA PARTIDA PARA HOY

Hoy, a las tres de la tarde, tendrá lugar una gran partida, mano a mano, entre el más temido jugador de bolos, "Casión", de la bolera del Norte, contra Pepe "el Recreo". En caso de lluvia, dicha partida se celebrará en la bolera de "La Ideal", pues de lo contrario se efectuará en la bolera del Norte. Esta partida, que ha despertado mucho interés entre los aficionados, será jugada a 20 chicos.

PARA TODO LO REFERENTE A PUBLICIDAD EN La Voz de Asturias DIRIGIRSE A LA AGENCIA "PUBLICITAS", URIA, 68.

En Villar-La Felguera Festejos del "Hórreo" en Villar, La Felguera para los días 12, 13 y 14 del actual:

Día 12.—A las doce del día, se anunciará el principio de las fiestas disparando al espacio gruesos palenques para avisar a los que no lo recuerden que ya está rejuvenecido el centenario del "Hórreo" y para que la gente joven se prepare para divertirse. Acto seguido se elevarán al espacio globos de todos los tamaños que arrojarán programas anunciadores de las fiestas. También anunciarán los festejos, varias parejas de gaiteros y tamborileros que recorrerán las calles del pueblo, tocando lo más selecto de su escogido repertorio. A las nueve y media, hará su entrada triunfal la laureada banda municipal de Langreo, que tan acertadamente dirige don Cipriano Pedrosa, que alternando con los organillos y músicas del país harán deliciosa la estancia en el prado de la romería, quemándose en los entreactos bonitos y variados fuegos artificiales que contribuirán grandemente al esplendor de los festejos. Día 13.—A las seis de la mañana, alegre diana por el renombrado gaitero del pueblo "Manés", acompañado de su correspondiente tamborilero, recorrerán las calles del pueblo, y también los extrarradios, pa-

LOS MUEBLOS SE DIVIERTEN

Los festejos en la provincia

En Carbayín

LAS FIESTAS DE "LA AMISTAD"

Hoy sábado, 12, al rayar la aurora gruesos palenques y un gigantes globo musical anunciarán el comienzo de las fiestas. A las diez de la mañana, paseo danzarín por los gigantes y cabezudos, acompañados de la música del país. A las cinco y media de la tarde, apertura de una magnífica y artística tómbola benéfica. A las nueve, llegada de la popular banda de música de Pola de Siero, que será recibida con todos los honores por la Comisión; dando principio seguidamente la primera verbena en el campo de la Sociedad Duro-Felguera, con asistencia de radiola, pianola, banda de música, tambores y gaitas. El campo está fantásticamente adornado con arcos voltáicos eléctricos e infinitud de farolillos multicolores. Domingo 13.—Por la mañana, alborada musical y bombas rimbombantes que atronarán los espacios, anunciarán el clásico día de Carbayín. A las once, solemne función religiosa en la iglesia parroquial, cantada a varias voces. A la una de la tarde, paseo de moda por la calle de Francisco Orueta, y quema de una estrepitosa traca de risa y miedo. A las cinco, un soberbio globo con la bandera republicana anunciará el principio de la típica romería. Esta estará amenizada por la banda de música, radiola, pianola y tamborileros; en los intermedios habrá una carrera de sacos. A las nueve y media de la noche, segunda verbena con todos los atractivos musicales - recreativos, quemándose durante la misma una profusa colección de fuegos artificiales, de la acreditada casa Bonifacio Martínez "El Asturiano", terminando a las dos de la mañana con la quema de un "xigante" llamado "Cantimplas", dedicado para la grey infantil de Carbayín. Lunes 13.—De una a cuatro, carreras pedestres, cucañías y otros muchos juegos, descacharrantes de risa, todos con valiosos premios en metálico. A las seis, la fiesta del "bollo". Una artística carroza adornada por elegantes señoritas de la localidad será la portadora del "bollo" y el vino para los socios que se celebrará en el frondoso bosque de la Duro-Felguera. A las nueve y media, tercera y última verbena con asistencia de radiola, pianola y popular "xesteto" de la capital. Durante la verbena se organizará el concurso de mantones de Manila y danzarines, habiendo premios para la que mejor pañuelo presente y la pareja que más dure bailando. La fiesta terminará con la elevación de una "avioneta" de colores regionales, que irá soltando dedicatorias de salutación y profusión de pañuelos chinos a los forasteros que nos honren con su presencia.—La Comisión.

En Villar-La Felguera

Festejos del "Hórreo" en Villar, La Felguera para los días 12, 13 y 14 del actual:

Día 12.—A las doce del día, se anunciará el principio de las fiestas disparando al espacio gruesos palenques para avisar a los que no lo recuerden que ya está rejuvenecido el centenario del "Hórreo" y para que la gente joven se prepare para divertirse. Acto seguido se elevarán al espacio globos de todos los tamaños que arrojarán programas anunciadores de las fiestas. También anunciarán los festejos, varias parejas de gaiteros y tamborileros que recorrerán las calles del pueblo, tocando lo más selecto de su escogido repertorio. A las nueve y media, hará su entrada triunfal la laureada banda municipal de Langreo, que tan acertadamente dirige don Cipriano Pedrosa, que alternando con los organillos y músicas del país harán deliciosa la estancia en el prado de la romería, quemándose en los entreactos bonitos y variados fuegos artificiales que contribuirán grandemente al esplendor de los festejos. Día 13.—A las seis de la mañana, alegre diana por el renombrado gaitero del pueblo "Manés", acompañado de su correspondiente tamborilero, recorrerán las calles del pueblo, y también los extrarradios, pa-

ra despertar a todos los dormilones y recordarles que es el día grande en el pueblo de Villar. A las ocho, dará comienzo el gran concurso de bolos, en la bolera de José Manteca, en Otero, en el que serán adjudicados grandes premios, en la forma y condiciones siguientes: Primer premio, cien pesetas; segundo, sesenta pesetas; tercero, cuarenta pesetas; cuarto, un hermoso "pitu". Este último será para el jugador que menos tantos haga metiendo todas las bolas dentro. Condiciones: 10-5-7, se tirarán ocho bolas para la mano que el jugador desee. En caso de empate ganará el mano, quedando cerrado el concurso a las ocho de la tarde del día 14. A las diez de la mañana, gran festival infantil, otorgándose grandes premios en metálico. De doce a una, artística carrera de cintas, que serán corridas en caballerías menores. A las tres de la tarde, nueva audición musical, por la laureada banda de Langreo. Se anunciará la llegada con el disparo de numerosos cohetes y gran colección de globos de todos los tamaños, para avisar a los vecinos de La Felguera y sus contornos, que ha llegado la hora de trasladarse todos a Villar a divertirse, donde encontrarán uno de los mejores campos del concejo y un ambiente delicioso, donde se puede contemplar el mejor panorama de este valle. A las nueve de la noche, segunda verbena, con asistencia de la banda de música, organillos y gaitas del país, que durará hasta bien entrada la mañana, quemándose otra bonita y variada colección de fuegos artificiales. El prado estará artísticamente adornado, con una elegante iluminación, tanto eléctrica como a la veneciana, confeccionada por una casa competente. Día 14.—A las seis de la mañana, alegre diana, para despertar a los que se hayan acostado temprano y para que se duerman los alegres trasnochadores que seguramente han de ser muchos en todos estos contornos. A las ocho, dará comienzo el concurso de bolos, para los jugadores que no lo hayan podido hacer en el día anterior. A las cinco de la tarde, llegará la banda de música de Langreo, que acompañará la carroza portadora del bollo y el vino, procediendo acto seguido al reparto del mismo. Una vez hecha la consumación de los sabrosos bollos y el rico vino, ya la gente puede continuar en sus entretenidas diversiones hasta la una de la mañana que se dará por terminada la fiesta, con el disparo de gruesos palenques y cohetes de distintos colores y la elevación al espacio de un gigantesco globo, que será el asombro de cuantos lo presencien, con dedicatorias a los forasteros, con el cual nos despediremos de todos los que nos honren con la visita en estos días, procurando para el año próximo disponer de mayores atractivos.—La Comisión.

Carrío-Laviana

Este pueblo que por su proximidad a la villa y por hallarse enclavado entre dos importantes empresas hulleras, nosotros hemos tratado en estas columnas de sus necesidades locales con verdadero interés y desinteresadamente, sin miras a que con los votos del pueblo confiemos ocupar un puesto edilicio al que tantos aspiran y sin que pretendiéramos aumentar la clientela de nuestro comercio o taberna, de lo cual ni enriquecemos ni vivimos siquiera, como otros, aunque en esto, como en todo, reconocemos honrosas excepciones; este pueblo de Carrío—repetimos—se dispone hoy a celebrar solemnemente sus anuales fiestas de Nuestra Señora de los Remedios. Los días señalados para la romería son el 12, 13 y 14, habiendo el primero gran verbena por la noche, y el domingo, a las once, solemne función religiosa; romería en el prado "Los Capitanes", inmediato a la Pola, con la notable banda de Laviana, organillos, tambor y gaita, y por la noche segunda animada verbena, riñándose ese día la novilla. La Comisión dedica para sufragar los gastos de estos festejos. Se celebrará un gran concurso de bolos, con importantes premios, en

LOS FESTEJOS DE SAN MATEO

Los organizados por la Comisión municipal

Avance del programa de los festejos organizados por la Comisión municipal, para los días 19 al 27 del presente mes de Septiembre:

Día 19.—Tendrá lugar la primera de las nueve verbenas eléctricas que se celebrarán en el Paseo del Bombé, amenizada por una banda de música. Día 20.—Al mediodía concierto musical en el Bombé. A la noche, verbena en el Campo de San Francisco, quemándose a las once la primera sesión de fuegos artificiales. Día 21.—Concierto musical, de doce a dos. Por la tarde, corrida de toros, a la terminación de la cual una banda de música amenizará el paseo en el Parque. A las diez de la noche, verbena en el Bombé, quemándose la segunda colección de fuegos artificiales. Día 22.—Por la tarde, en el Bombé, se celebrará un festival infantil, consistente en el disparo de multitud de bombas japonesas y lanzamiento de globos grotescos. Por la noche, verbena en el Campo, amenizada por una banda de música. Durante su celebración se elevará una colección de globos provistos de fuegos de artificio, focos eléctricos, terminando con uno de grandes dimensiones que disparará una traca. Día 23.—Audición musical en el Campo de San Francisco, por la tarde, y a la noche verbena eléctrica en el Bombé. A las once, el Orfeón Coral Vetusta dará un concierto en el kiosco del Parque, con arreglo al programa que oportunamente se publicará. Día 24.—Concierto en el Bombé, de siete a nueve y a continuación verbena, quemándose al comienzo de la misma la tercera colección de fuegos artificiales. Día 25.—A las once de la noche, durante la celebración de la verbena, el Orfeón Ovetense dará un concierto en el kiosco del Bombé, con arreglo al programa que se dará a conocer oportunamente. Este verbena, así como el paseo de la tarde, serán amenizados por una banda de música. Día 26.—Concierto en el Campo de San Francisco, de siete a nueve. A la noche, de diez a una, verbena en el Paseo del Bombé. Día 27.—Tendrá lugar la primera fiesta del pedal organizada por la Sociedad Ciclista Asturiana, en colaboración con esta Comisión, y el homenaje al primer ciclista asturiano don Jesús Cuesta. Consistirá aquélla en la subida al Naranco, carreras de velocidad, de cintas y otras, en la que se disputarán varios premios, donados por la Comisión de Festejos. De diez a una de la noche, tendrá lugar la última verbena en el Paseo del Bombé, amenizada por una banda de música. A parte de estos festejos, se gestiona la celebración de otros, que a su debido tiempo se acoplarán al programa, entre ellos un partido de fútbol, una fiesta infantil en la plaza de toros, etc., etc.

glo al programa que oportunamente se publicará.

Día 24.—Concierto en el Bombé, de siete a nueve y a continuación verbena, quemándose al comienzo de la misma la tercera colección de fuegos artificiales.

Día 25.—A las once de la noche, durante la celebración de la verbena, el Orfeón Ovetense dará un concierto en el kiosco del Bombé, con arreglo al programa que se dará a conocer oportunamente. Este verbena, así como el paseo de la tarde, serán amenizados por una banda de música.

Día 26.—Concierto en el Campo de San Francisco, de siete a nueve. A la noche, de diez a una, verbena en el Paseo del Bombé.

Día 27.—Tendrá lugar la primera fiesta del pedal organizada por la Sociedad Ciclista Asturiana, en colaboración con esta Comisión, y el homenaje al primer ciclista asturiano don Jesús Cuesta. Consistirá aquélla en la subida al Naranco, carreras de velocidad, de cintas y otras, en la que se disputarán varios premios, donados por la Comisión de Festejos. De diez a una de la noche, tendrá lugar la última verbena en el Paseo del Bombé, amenizada por una banda de música.

LOS CONFLICTOS SOCIALES

El gobernador de Málaga se muestra pesimista respecto al anunciado paro en el ramo de la electricidad.-Ha sido libertado el doctor Vallina

UN EDITORIAL DE "SOLIDARIDAD OBRERA"

Barcelona.—"Solidaridad Obrera" publica un editorial diciendo que en la última huelga se ha visto claro quiénes son los enemigos del proletariado, pues éstos han tenido que dar el pecho. Agrega que toda gesta obrera ha de ser consciente. INCIDENTES EN UN PUEBLO DE GRANADA

Gerona.—El gobernador dió cuenta de que en el pueblo de Figueras habían ocurrido algunos incidentes entre los huelguistas de una fábrica de curtidos y los esquiroleros que hay en ella trabajando. Como estos últimos fueran agredidos por aquéllos, la mujer de uno de los esquiroleros requirió la presencia de la Guardia civil, la que al disparar para disolver los grupos, hirió en una mano a un obrero esquirolero. Hoy los huelguistas trataron de celebrar una manifestación, habiendo cerrado el comercio por temor a posibles desórdenes, que no han tenido lugar.

HUELGA DE CAMAREROS

Málaga.—Los camareros han presentado un oficio anunciando la huelga para el día 18 del actual.

EL DOCTOR VALLINA EN LIBERTAD

Sevilla.—El gobernador anunció la bolera de la Comisión, cuyas condiciones se detallan en el programa de mano. Pero van a tener estos vecinos, hasta en eso, en unos días que destinan a fiestas y diversiones, muy poca fortuna. La naturaleza se rebela contra ellos. Las lluvias que tanto daño les ha causado en sus propiedades, también quiere malograrles los festejos. Ya no se conforma con que el Nalón se desenfrenare y furioso les acometa llevándose con la impetuosidad de la corriente lo mejor de su extensa vega. Cuando escribimos estas cuartillas ya el río ha salido de su cauce y amenaza soberbio, y si en estos dos días el tiempo no amaina, con las fiestas irán río abajo algo más importante que es parte esencialísima de la vida de este pueblo. Nosotros mucho celebraríamos que tal no sucediese.

a los periodistas que se había constituido el tribunal mixto rural. Después dió cuenta de que se anunciaba en Dos Hermanas la huelga general, para donde saldrá por la noche. Terminó diciendo que esta tarde sería puesto en libertad el doctor Vallina.

HUELGA DE ELECTRICISTAS EN MÁLAGA

Málaga.—La ciudad está intranquila ante la anunciada huelga de electricistas. Se celebrará una reunión para ver de aplazar por 24 horas el planteamiento de la huelga, con objeto de dar lugar a recibir la contestación de la empresa a las peticiones formuladas. Esta tarde era esperado el destructor "José Luis Díez", que trae personal de la Armada para sustituir a los huelguistas.

Ciaño (Langreo) SOLEMNE NOVENARIO

Con mayor brillantez, si cabe, que en años anteriores, se viene celebrando en el histórico Santuario del Carbayo la novena de la Virgen, tan venerada en todo el valle langreano y especialmente en la parroquia de Ciaño, cuya tradicional devoción y espiritual afecto a la santina del Carbayo tienen esa característica de sencillez e ingenuidad tan propias de las espontáneas manifestaciones religiosas del pueblo. Este año, además, ha de verse la fiesta muy animada, no solo por la solemnidad de los actos religiosos que se celebrarán, sino también por que a la romería se le ha querido dar un sabor netamente astur, prescindiendo de los atractivos ultramodernos de años anteriores, y haciendo que la gaita y la danza prima sean el motivo típico y principal de las profanas diversiones.

«La Voz de Asturias» publica siempre la mejor y más extensa información telefónica



LA SEÑORA

Doña María del Pilar Fernández y Naves

Viuda de D. Armando González (q. e. p. d.)

Falleció en Bilbao el día 6 de Septiembre de 1931

a los 36 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Su desconsolada madre doña Josefa (viuda de don Félix Fernández); hermanos doña Lucía, dona Teresa, doña Nieves y don Fernando; hermanos políticos don Joaquín Aspiroz (inspector principal de la Compañía del Ferrocarril del Norte) don Florentino Vega, don Vicente Rodríguez, doña Trinidad González y doña Olvido Alvarez; tíos, sobrinos, primos y demás parientes, Ruegan a sus amistades la encomienden a Dios en sus oraciones.

